

Stad 73-43.

Processt(ukken) Stad Enschede. 1643.

Wed(uwe) **Kuipers**

c(ontr)a

Erfhuisvr(ouw) **v(an) Keppel.**

Folio 1.

(in kantlijn:) Exhibitum, den 31-ste martij a(nn)o 1643.

(in kantlijn:) Voor borgem(eistere)n in der tijtt: **Lambert Brouwer** en(de) **Laurens Cremer** der stadt Enscheijde.

(in kantlijn:) Het dubbelt deeses sij gestelt in handen *jon(ke)r Jacob van Ceppe* om hier teegen aenstaeden maendach diminutio(n)e(m)* te exhiberen. * = vermindering

Copia.

Designatie* van kosten in sake der *weduwen* [d(e)s] **Wilhelm Kuipers**, arnestantinne,
tegens * = aanwijzing; aanduiding
j(onke)r Jacob van Ke[p]pel ther Horst ende desselven *erfshusfrouwe*, gearresterde.

Erstlick so is het capitael van twe diversche
obligatien, herkomende van gelaverde waren,
de eene dre hundert veer g(ulden), 9 stuver, (304 g., 9 st.)
die ander dre ende sestich g(u)ldens (360 g.), beide datert
in julio in anno 1641, ende gerichtlick
agnosceert*, darinne belovet wort dat die * = erkennen
vors(chreven) penningen up Martini dar naer sullen
betaelt worden, darup nochtans neet gefolget,
cumpt ergo also an capitael dre hondert
soven ende sestich guldens, negen stuver. 367 g(ulden), 9 st(uver).

Van Martini die rente als van gelaverde
waren ende a tempore morae quod dies interpellat
pro homine, howel dat arrestantinne die
gearresterde selff noch interpellert als hijr naer
sal blichen et quod iniquum sit aliquem re et
recio frui, kumpt also een jaer, viff maenden
tegens der penninck 16 die pension jarlix
22 gulden. 367-- 9-- 0 st.

Folio 2.

Hoewel arrestantinne als een kopvrouwe ende
haer kost met koepmanschap winnende wal
meer profit hadde kunnen doen, is also
een jaer, vijff maenden 31 g(ulden)s.

Bij foute van betalinge op Martini als vors(chreven)
solff naer die **Horst van Oldenzele** gereiset
ende twee dagen uthgewest, kumpt voer
vracht des dages 1 guld(en), 10 stuver
offte van ider male eenen gulden, facit
ergo 3 g(ulden).

Vorteringe onderwegens met den vorman
ende vorage vort pert 1 g(ulden), 4 st(uver).

Desen volgende geloefft dat up mij vastlick
binnen Enschede 300 g(ulden) sullen betaelt worden,
luit handt van junker Keppel selvest int
gerichte overgegeven, warup arrestantinnen
steefvader met die obligatiën sick up Enschede
(als bescheiden was sick) verfoget ten huse
Jurgen Helmis, maer nimandt aldar gefunden,
also unverrichter saken te huiss gekert.
Die obligatië met den buidel omme het gelt
te ontfangen bij den vors(chreven) **Jurgen Helmichs**
gelaeten, evenwell geen betalinge gevölget,

Folio 3.

kumpt derhalven als sijnde een olt man
ende olt *borg(er)m(eeste)r* binnen Oldenzeel so neet
gaen kunnen, oeck sulcks to doen, neet schuldich
voer sin wagenvracht 1 g(ulden).
Vorteringe voer hem ende sinen voerman
hebbende den gansen dach up gewachtet 1 g(ulden).

Darnae in erfaringe gekomen dat binnen
Enschede bij gemelten **Helmichs** eenige staticke
mobile goeder in verwaringe waren, gelick
geblecken, darup een arrest
versocht, kumpt voer vracht ende verteringe
als vorn 2 g(ulden).

Voer dree arresten aan die *borg(er)m(eestere)n*
aldaer 1 g(ulden), 1 st(uver).

Als nu dat derde arrest gescheett eene wette
naer landtrechte naer gearresterde schicken
moten of omme dat arrest to seen
justificeren al weder omme doer haren *steefvader*
die selve verfordert, kumpt voer vracht
ende verteringe als vorn 2 g(ulden)

Die *borg(er)m(eestere)n* darover geconvocert, vort
vaceren* ende noetgerichte 0 18 stu(ver). * = bezig zijn

Voer die citatie to schriven ende to registreren
16 [st](uiver)

Folio 4.

Voer versegelen 0 8 stu(ver).
Voer die copie, die parthie ten handen gestelt 8 st(uver)

Ende also noch verstaen, dat die gearresterde
beide binnen Munster waren, als oeck gebleken,
die vors(chreven) gerichtlicke wette met den stat-
denar derwaert gesonden binnien soven mile

van ider mile nae landtrechte als buten-
lands den denar 12 stu(ver) tsamen.

4 g(ulden), 4 stu(ver).

Die intimatie geschehen op den domhoff
doer den stafdrager ende doer notaris ende
getugen als het blickt uth die relatie
up die origineele geteekent, kumpt den
staffdregger ses schillinge **Munsters**.

10 st(uver).

Den notaris ende getugen enen ricks ort.

12½ st(uver).

Als nu die dach van justificatie gedaen
die eerste rechtdach nae die hochtijdt met
eenen advocaat derwart gereiset, ende
die anspraecke [teqm in cau] et
debito liquido then prothocolle gebracht,
ende beide obli-

gatien ad agnoscendum* overgelacht, kumpt
voert dictaet then prothocolle so seer lang

* = erkennen

dubbelt 1 g(ulden), 4 st(uver)

Voert exhiberen der obligatien dre int getal 6 st(uver)

Folio 5.

Pro decreto contumacie 6 stu(ver).

Voer vacatie van advocaat 3 g(ulden), 0

Voer der vracht 1 g(ulden), 0

Voer sijn verteringe 0, 18 st(uver).

Voer die verteringe van den older *borg(er)m(eeste)r*,
so met hen gereiset, verhopende vastelick
dat die betalinge nu wel sol gescheehen, lut
des gearresterden handt ende dat geen
kosten darup meer sollen loopen. 18 stu(ver).

Voer den voerman, so up den
avont hefft achten moten. 0, 6 st(uver).

Den 14-den dach darnae in termino purge
die *weduwe* selff met haren advocaat
derwart gereiset, ut redenen dat men verstaen,
dat die *vrouwe van Horst* solff daer was
angekommen, ende vast vermeenden dat sie wal
order sol stellen omme te betalen offste sunsten
voer die betalinge als liquide schult borge stellen,
so doch neet gescheet, howel datt men dre dagen
doer vertoifet, als oek die *vrouwe van Horst*
met den raets heren **Brosima** ende *docter Huskes* dar gewest ende evenwel arrestan-
tinne ende andere creditoren neet con-
tenteren konnen, also dat men entlick noch
heefft moten doen, het geene den ersten dach
hadde behoren to geschehen, kumpt also den
advocaet dree daegen vacatie 9 g(ulden).

Folio 6.

Viff maltijden in die dree dagen
geholden, ider maeltijd met den drank

18 stu(ver), kumpt also t' samen 4 – 10 st(uver)
 Die weduwe gelickfals vijf maeltijden
 haer maeltijdt twelff stu(ver) 3 g(ulden)
 Den *vorman* bij sick beholden omme dat men
 neet anders gemeent, men sol dagelix
 scheiden moten, kumpt also voer die vracht
 ende twe dagen versum, t' samen 3 g(ulden), 4 st(uver).
 Voragie voer die peerden in twe nachten
 ende dagen 1 g(ulden), 4
 haver een scheppel 0 -- 16 st(uver)
 Vorteringe voer den *voerman* 1 g(ulden), 10 st(uver).
 Den derden dach het gerichte geheeget ende
 gedonget up antwort ende bekennen offte
 ontkennen der hanschrifft, kumpt voer een
 noet gerichte 0 -- 18 st(uver)
 reces ten prothocoll 0 -- 12 st(uver).
 De schult ende handt bekent ende beloffte
 tho betalen, so acceptert worden darfor 6 st(uver)
 Die twee *borg(er)m(eistere)n* so met die obligatie
 bij die *vrouw*, arresterde, gewest 6 st(uver)
 den *denar* 0 -- 2 st(uver)
 hebbende die *vrouw* selff neet willen koemen
 Up de betalinge vertien dagen gewachtet,
 darvan neet gefallen, anpandinge doen moeten.

Folio 7.

Ende eene gerichtes wete gefordert aen
 gearresterde, lut het prothocoll, [die ock] accordert,
 kumpt die *advocaet* vor sin vacatie 3 g(ulden)
 Voer vracht 1 g(ulden)
 Verteringe 0 -- 18 st(uver)
 Dictaet then protocolle 12 st(uver)
 Voer die wette to schriven ende registri-
 ren *secretaris* 0 -- 16 st(uver)
 Voer het dubbelt 8 st(uver)
 Nunco umme deselve tho dragen up **die Horst**, buten landes sijnde, twe mile van
Enschede 1 g(ulden), 4 st(uver)
 relatie then prothocoll 8 st(uver)

Den achten dach dar nae upbadinge
 ende aneiginge ende wederomme eene
 wette naer landtrechte versocht ende erholde(n)
 ende omme kosten tho miden het reces
 gesonden an **Godefrido Matthaei**, omme als
procurator in loco datselve ten prothocolle
 tho dicteren, die wette verforderen ende
 p(er) nuncium* offte *stadt denar* tho bestellen,
 als gescheen, kumpt den *advocaet* vort
 instellen des selven reces ende instructie
 des procurors. 1 g(ulden).

* = bode

Folio 8.

Nuncio voert draegen	6 stu(ver)
Voer sijn comparitie	10 stu(ver)

Voert bestellen van citatie en(de) [materi]	6 stu(ver)
Voer die upbadinge judicio	8 stu(ver)
Aneijginge	18 stu(ver)
Voer die wette als vorn ende registrere(n)	16 st(uver)
Versegelen	8 st(uver)
Het dubbelt	8 st(uver)
Relatie then prothocoll	6 st(uver)
Nuncio umme die wette over to brenge(n)	
up die Horst als vorn	1 g(ulden), 4 st(uver)

Den 13 martij wederumme gecomparert
 met den *advocaet* omme naer landtrechte
 die gearresterde goder te execute-
 ren tot die betalinge toe is die *vrouwe*
van der Horst haren *denar* met enen breef
 van heren *richter* gefolget, darinne versocht
 worden noch 14 dagen uthstell met beloffte
 dat die heren mumbaren des huses Almeloe
 immiddels enen dach sollen benomen ende
 middel omme betalinge, twelck accordert,
 kumpt also desselven dages kosten erstlick voer
 wage(n)fracht 1 -- 4 stu(ver)
 Verteringe des *advocaets* 0 -- 18 stu(ver)

Folio 9.

Desselven vacatie	3 g(ulden)
Verteringe van <i>weduwe</i>	0 12 st(uver)
Pro decreto	6 st(uver)
Vort reces then prothocoll	12 st(uver)
Den voerman	0 6 st(uver)
Dewile nochtans hijrup neet gefolget, hoewel <i>die advocaet</i> an den verwalter des huses <u>Almeloe</u> geschreve(n) die nergens off gewete(n) verleden dinxdach den 14 weder naer <u>Enschede</u> gereiset, omme de guder to inven- tariseren, priseren ende sick to laten adjudiceren ende sulckes to doen een <i>meister golt-</i> <i>schmidt</i> van <u>Oldenzell</u> mede genomen, met nahmen Johan Herinck , dewile geen goldt- schmeden binnen <u>Enschede</u> binnen, kumpt also voer waegen vracht voer dree personen, de <i>advocaet</i> , parthie ende <i>goltschmidt</i>	1 g(ulden) 10 st(uver)
Verteringe voer diselve, te weten den <i>advocaten</i>	0 18 st(uver)
<i>Goltschmitt</i>	0 18 st(uver)
Parthie	0 12 st(uver)
Voerman	0 6 st(uver)
Des <i>advocaets</i> vacatie	3 g(ulden)
Voer de(n) <i>goltschmidt</i>	1 g(ulden)

Folio 10.

Vort reces then prothocolle	18 st(uver)
Pro decreto	6 st(uver)
Vort noetgerichte ende convocatie	

der <i>borg(er)m(eistere)n</i>	0	18 st(uver)
Inventariseren van twee koffers, darup wel 4 uhren vacert.	1	10 st(uver)
Vor die copie, soo parthie gesonden	12	st(uver)
Omme de losse to doen, vor die copie vor parthien		12 st(uver)
Voer den beiden omme die copie tho dragen naer die Horst , an <i>vrouw</i> gearresterde		
	1 g(ulden)	4 st(uver)
Vort instellen van dese, sijnde ses bladen, ider blat 6 stuver	1 g(ulden)	16 st(uver)
Voer die copie an 't gerichte	1 g(ulden)	4 st(uver)
An die parthie	1 g(ulden)	4 st(uver)
Pro exhibitione	0	7 st(uver)
Vant draegen van <u>Oldenzell</u> op <u>Enschede</u>		
	0	6 st(uver)
Procuratori omme dese to behandige(n)		
	0	6 st(uver)
Pro Voer een versegelt pampir		3 st(uver)
Beholtlick noch alle vordere onkosten		
Pro memoria dat alhijr eene dages vacatie vor den <i>advocaet</i> moet afgaan		

Folio 11.

So in termino purge betaelt ad		
	4 g(ulden)	18 st(uver)
noch 6 stuver pro decreto contumacie facit	5 g(ulden)	4 st(uver)

Alb(ert) van Tongeren [subs(cripsit)]

Folio 12.

A(nn)o 1643.

Copia van (de) designatie* van kosten * = aanduiding
voer
die *wedwe Cuijpers*
tegens
die *vrouwe van (de) Horst*.

Personen:

Brosima, raadsheer.	5,
Brouwer, Lambert, borgemeister,	1,
Ceppel, Jacob, jonker,	1,
Cremer, Laurens, borgemeister,	1,
Cuijpers = Kuipers, wedwe,	12,
Helmichs, Jurgen,	2,3,
Helmis, Jurgen,	2,
Herinck, Johan, goltschmidt te Oldenzell,	9,
Horst, die,	2,7,8,10,
Horst, van (der), vrouwe,	5,8,12,

Huskes, docter, raadsheer, 5,
Keppel ther Horst, Jacob van, junker, x erfhuisvrouw **Maria van Rechteren**, o,1,2,
Kuipers, Wilhelm, +, x weduwe, o,1,12,
Matthaei, Godefrido, * ± 1585, procurator/koster/schoolmeester, 7,
Tongeren, Albert van, 11,

Plaatsen:

Almeloe, 8,9,
Enschede, o,2,3,7,9,10,
Munster, 4,
Oldenzeel, 3,
Oldenzele, 2,
Oldenzell, 9,10,